

يۈسۈپ ئىلىاس (قازاقستان)

ئۇخىر ئېنۋەلار

شىجالىخ خالى - نشرىياتى

يۈسۈپ ئىلىاس (قازاقستان)

مۇھەممەد ئېغىر سىقلار

(تارىخي رومان)

شىنجاڭ خلو - نشرىياتى

图书在版编目(CIP)数据

沉闷的年代：维吾尔文/玉苏甫·伊力亚斯著；阿布都肉苏里·吾买尔改写. —乌鲁木齐：新疆人民出版社，1997.11
(2009.3 重印)

ISBN 978-7-228-04123-7

I . 沉… II . ①玉… ②阿… III . 长篇小说—中国—当代—维吾尔语(中国少数民族语言) IV . I247.5

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2007)第 164678 号

责任编辑 阿扎提·阿里玛斯
编 辑 苏里坦·阿西木
责任校对 赛娜瓦尔·再米拉
出版发行 新疆人民出版社
地 址 乌鲁木齐市解放南路 348 号
电 话 0991—2827472
邮 编 830001
经 销 新疆维吾尔自治区新华书店
印 刷 新疆新华印刷厂
开 本 880×1230 毫米 1/32
印 张 15.125
版 次 1997 年 11 月第 1 版
印 次 2009 年 3 月第 4 次印刷
印 数 18001—21000 册
定 价 34.00 元

بۇ كىتاب قازاقستان يازغۇچى نەشرىياتنىڭ 1993 - يىلى نەشر قىلىنغان سلاوقىان يېزىقىدىكى نەشرىگە ئاساسەن نەشرىگە تەييارلاندى ۋە نەشر قىلىندى .

本书根据哈萨克斯坦共和国作家出版社 1993 年斯拉夫文印刷版转写出版。

ئېغىر تىنىقلار

ئاپتۇرى : يۈسۈپ ئىلىاس (قازاقستان)
نەشرىگە تەييارلىغۇچى : ئابدۇرۇسۇل ئۆمەر
مەسئۇل مۇھەممەرى : ئازات ئالماس
مۇھەممەرى : سۇلتان ھاشىم
مەسئۇل كوررىكتۇرى : سەنەۋەر ، زەممەر
نەشر قىلىپ تارقاتقۇچى : شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى
ئادرېسى : ئۇرۇمچى شەھىرى جەنۇبىي ئازادىلىق يولى 348 - نومۇر
تېلېفون : 0991-2827472
پوچنا نومۇرى : 830001
ساققۇچى : شىنجاڭ ئۇيغۇر ئاپتونوم رايونلۇق شىنخوا كىتابخانىسى
باسقۇچى : شىنجاڭ شىنخوا باسما زاۋۇتى
فورماتى : 880×1230 1/32 مىللەمبىتىر
باسمانى تاۋىنلىقى : 15.125
نەشرى : 1997 - يىلى 11 - ئاي 1 - نەشرى
باسمىسى : 2009 - يىلى 3 - ئاي 4 - باسمىسى
تراتازى : 18001-21000
كتاب نومۇرى : ISBN 978-7-228-04123-7
باهاسى : 34.00 يۈەن

مۇندرىجە

1	.....	بىرىنچى قىسىم
1	.....	بىرىنچى باب
16	.....	ئىككىنچى باب
40	.....	ئۈچىنچى باب
52	.....	تۆتىنچى باب
77	.....	بەشىنچى باب
100	.....	ئىككىنچى قىسىم
100	.....	بىرىنچى باب
112	.....	ئىككىنچى باب
125	.....	ئۈچىنچى باب
146	.....	تۆتىنچى باب
185	.....	بەشىنچى باب
205	.....	ئالتنىنچى باب
229	.....	ئۈچىنچى قىسىم
229	.....	بىرىنچى باب
250	.....	ئىككىنچى باب
268	.....	ئۈچىنچى باب
282	.....	تۆتىنچى باب
299	.....	بەشىنچى باب
324	.....	تۆتىنچى قىسىم
324	.....	بىرىنچى باب
338	.....	ئىككىنچى باب
358	.....	ئۈچىنچى باب
377	.....	تۆتىنچى باب

393	.....	بەشىنچى قىسىم
393	.....	بىرىنچى باب
410	.....	ئىككىنچى باب
418	.....	ئۈچىنچى باب
424	.....	تۆتىنچى باب
451	.....	بەشىنچى باب
462	.....	ئالتنىنچى باب
479	.....	خاتىمە

.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە
.....	.....	بەشىنچى قىسىم
.....	.....	بىرىنچى باب
.....	.....	ئىككىنچى باب
.....	.....	ئۈچىنچى باب
.....	.....	تۆتىنچى باب
.....	.....	ئالتنىنچى باب
.....	.....	خاتىمە

ئۆتمۈشنى بىلمىگۈچە ، بۇگۈنكى كۈنىڭ مەنسىنى ۋە
كېلەچەكىنىڭ مەقسىتىنى چۈشىنىش مۇمكىن ئەمەس .
— ماكسىم گوركىي

بىرىنچى قىسىم

بىرىنچى باب

1720 - يىلىنىڭ شەبان ئېيى . بۇ چاغدا تېكەس ۋادىسى شۇنچىلىك گۈزەللىشىپ كېتىدۇكى ، رەڭمۇرەڭ گۈل -
چىچەكلىرىنى نامايش قىلىش ئۈچۈن دۇنيادىكى ھەممە كىياھلار
مۇشۇ ۋادىنى تاللىغاندەك كۆرۈنىدۇ . يېشىل داللىنىڭ ئۈستى
ئاق ، قىزىل ، ھال ۋە سېرىق ئېچىلغان رەڭمۇرەڭ گۈللەر بىلەن
جىمىرلاپ كېتىدۇ . ھاۋادىن دىماقنى يارغۇدەك خۇش پۇراقلار
تارقىلىدۇ . تېبىئەتنىڭ بۇ مەنزىرسىدىن بەھرىمەن بولغان بوز
تۇرغايىلار ئارغا مەتى بويى كۆتۈرۈلۈپ ، قىن - قىنىغا پاتماي
سايرىماقتا . كېپىنهكىلەر لەرزان شامالدا تەۋرىنىپ تۇرغان گۈل -
غۇنچىلارنىڭ ئۈستىدە پەرۋانە بولماقتا . ھەر خىل گۈللەرنىڭ
شەربىتىدىن مەست بولغان ھەرلىكەرنىڭ غوڭۇلدىغان ئاؤازىغا
تەڭكەش قىلغاندەك ، بۇدۇنلەر بىلەن كەكلىكەرنىڭ سايرىغىنى
ئاڭلىنىپ قالىدۇ . سوز لۇپ ياقان تەڭ تېغىنىڭ چوققىلىرىدىكى
ئاق قارلار بىلەن گويا كۆك ئاسماڭغا قويۇلغان ئۈچى ئۇچلۇق
كۆمۈش تۆۋرۇكتەك خاتىئەڭرى چوققىسى پارقىراپ تاۋلىنىپ
كۆرۈنىدۇ . بىراق ، جۇڭغار خانلىقىنىڭ خۇنتەيجىسى چىۋاڭ
رابداننىڭ يازلىق ئوردىسىدىن چىققان ئۈچ ئاتلىق ئادەمگە
تەبىئەتنىڭ بۇ گۈزەل مەنزىرسى قىلچە تەسىر قىلمىغاندەك ،

ھەرقايىسى ئۆز خىاللىرى بىلەن بىند .

بۇلارنىڭ بىرى ، تۈنۈگۈن كەچتە خۇنتەيجى سوۋەغات قىلغان تورۇق ئاتقا مىنپ ، ئۇچىسىدىكى زەرباب پەرجىسىنىڭ ئارقا پېشى ئاتنىڭ قۇيرۇق تەرىپىگە يېيلىپ كەتسىمۇ ، پەرۋا قىلىماي كېلىۋاتقان دانىيال خوجا . ئىككىنچىسى ، يەنە شۇ خۇنتەيجى تەرىپىدىن سوۋەغات قىلىنغان قارا قاشقا ئاتقا مىنپ ، هاۋا رەڭ پەرجىسىنى بۆكتۈرلەپ ئالغىنى ئۇنىڭ ئۆغلى ياقۇپ خوجا . ئۇچىنچىسى ، بېشىغا سىلىندر شەكىلدە قارا قالپاقي ، ئۇچىسىغا ئۆرە ياقىلىق ، پەشلىرى يېنىدىن ئىزمىلىنىدەغان سېرىق چاپان كىيۇالغىنى ، يەتتە يىلدىن بىرى دانىيال خوجىنىڭ خىز متىنى قىلغاج ئۇنى مۇھاپىزەت قىلىشقا بەلگىلەنگەن داندار ئىسەلىك جۇڭغار . ئۇ دانىيال خوجا بىلەن ياقۇپ خوجىنىڭ ئوردىغا كېلىشتە منگەن ئاتلىرىنى يېتىلىۋالغانىدى .

ئۇلار «قايقىنىڭ تۈزى» دەپ ئاتلىدىغان يەردىن ئۆتۈپ ، ئوڭ تەرەپتىكى «ئاتنىڭ تېغى»غا كەلگەنده ، قاپتاللاردا تېۋىلغا بىلەن ئازغان ئۆسۈپ كەتكەن سايغا چۈشتى . كۈنچىقىشقا ماڭغانسىپرى سايدىكى بۇلاقلاردىن چىقىپ ، بەزىدە تارىيىپ ، بەزىدە كېڭىيپ ئېقىۋاتقان سۇلارنىڭ قوشۇلۇشىدىن ھاسىل بولغان ئېقىنى بويلاپ كېلىۋاتقان دانىيال خوجا سايىنىڭ بىر قول توقىغا كەلگەنده ، ئېتىنى توختىتىپ يەرگە چۈشتى .

كىچىكىنە دەم ئېلىۋالىلى ، — دېدى ئۇ ئۆزىگە سوئال نەزىرى بىلەن قارىغان ئوغلىغا .

بۇ گەپنى ئاڭلاپ ياقۇپ خوجا بىلەن داندارمۇ ئاتلىرىدىن چۈشتى .

داندار ئاتلارنى ئېقىن بويىدا ئۆسکەن تاللارغا باغلەغاندىن كېيىن ئۇلائىلىرىنى بوشىتىپ ، ئۆزۈق - تۈلۈك سېلىنغان خۇرجۇنى ئالدى - دە ، دانىيال خوجا پەرجىسىنى ئېسپ قويغان تالنىڭ سايىسىگە كەلدى .

سەلەر ماڭا قارىماي غىزالتىۋېرگەلار ، — دېدى دانىيال

خوجا، — مەن سۇغا چۈشۈپ ئازراق سالقىنلاپ كېلەي .
— سۇ سوغۇق ئەمەسمۇ ، ئاتا؟ — ياقۇپ خوجا ھەيران بولۇپ
سورىدى . ئۇنىڭ نەزىرىچە سالقىن سايىنىڭ تېگىدە ئېقىۋاتقان سۇ
تېخى ئادەم چۆمۈلگۈدەك ئىسىسىق ئەمەس ئىدى .

دانىيال خوجا بالىسىنىڭ سوئالىنى ئاخلىماسقا سېلىپ ،
خۇرجۇندىن لۆڭگىسىنى ئالدى - دە ، ئواڭ تەرەپتىكى غىمىسغا
كىرىپ كەتتى ۋە ئەپلىك بىر يەرنى تېپىپ ، ئۇستۇپشىدىكىلەرنى
يەشتى ، ئاندىن كەشىنى سۆرەپ ئېقىننىڭ قىرغىنلىغا كېلىپ پۇتنى
سۇغا چىلىدى . سۇ راستىنلا سوغۇق ئىدى ، بىراق نىيەت
قىلغاندىن كېيىن يالتىيشقا بولمايتى . دانىيال خوجا
«بىسىملا لاھىر رەھمانىرەھىم» دەپ پىچىرلىغىنىچە ئېقىننىڭ
ئىچىگە كىردى . ئۇ تاغ سۇينىڭ ئەندىكتۈرۈپ بەدىنىنى
مۇزلاتقىنىغا قارىماي ، خۇددى ھامامدا غۇسۇل قىلغاندەك ،
قىرغاقتا ئولتۇرۇپ تەرەت ئالدى . ئاندىن ئېلىپ كەلگەن
جايىنامازنى يېپىپ ، بالدۇر زۇها نامىزىنى^① ، كېيىن پېشىن
نامىزىنى ئوقۇدى ۋە «يا زول جالالى ۋەل ئېکرام» دېگىنىچە
ئۇزاقتن - ئۇزاق ئۇزىنى ئۇنتۇغان ھالدا «سەئىدەنل ئىستىغىپار»
ئوقۇشقا باشلىدى . كىچىكىدىن تارتىپ ئىلمان سۇ بىلەن تەرەت ئېلىشقا ئۆگەنگەن
دانىيال خوجىنىڭ ھازىر مۇزدەك تاغ سۇيىدە غۇسۇل قىلىپ ،
پۇتون ۋۇجۇدۇ بىلەن بېرىلىپ ئىبادەت قىلىشىغا تۇنۇگۇن يۈز
بەرگەن مۇنۇ ۋەقلەر سەۋەپ بولغانىدى .

بۇرناكۇن كەچتە ، دانىيال خوجىنىڭ ئۆيىگە مەحسۇس
چاپارمەن كېلىپ ، ئۇنى خۇنتەيجى جانابىلىرىنىڭ ئۆز ھۇزۇرلۇغا
چاقىرىۋانقانلىقىنى يەتكۈزدى . خۇنتەيجىنىڭ بىرەر مۇھىم مەسىلە
يۈز بەرگەندىلا چاپارمەن ئۇۋەتىدىغانلىقىنى بىلىدىغان دانىيال خوجا
ھەر خىل پەرەزلەرزى قىلدى . بىر تۇرۇپ قەشقەرىيە تەرەپتە ياكى
تۇرپان ، قۇمۇل تەرەپلەر دە جۇڭغۇلارغا قارشى بىرەر ھەركەت يۈز

① زۇها نامىزى — كۇن كۆتۈرۈلگەندە ئوقۇلدىغان ناماز .

بەردىمىكىن دېسە ، بىر تۇرۇپ ئاياكۇز تەرەپتىكى قازاقلار قوز غالدىمىكىن دەيتتى . چۈنكى ، مۇشۇ يېقىندا ئۆزىنى زىيارەت قىلىش ئۇچۇن كەلگەن سوپى - دەرۋىشلەردىن «قەشقەرىيىدىكى بەزى بەگلەر جۇڭغار لارغا تۆلىنىدىغان سېلىقلارنى يەغىشتىن باش تارىتىپتۇ» ، «بەزى شەھەرلەرنىڭ بەگلەرى ئۆز يۇرتىدا تۇرۇۋاتقان جۇڭغار بەگلەرنىڭ ھددىدىن تاشقىرى كۆرەڭلىشىپ كەتكىنگە چىدىماي ، ئەھلى مۇسۇلمانلارنى ھەركەتلەندۈرۈپ ، ئۇلارنىڭ بىر نەچچىسىنى ئۆلتۈرۈۋېتىپتۇ» دېگەنگە ئۇخشاش گەپلەرنى ئاڭلىغانىدى . خۇنتەيجى ئوردىسىدا تىلماچلىق قىلىدىغان موللا ئىبراھىم مەشھۇر : «جۇڭغار لار ئاياكۇز دەرياسىنىڭ بويىدا بولغان جەڭلەر دە ئوتتۇز مىڭ قازاق لەشكىرىنى مەغلۇپ قىلغاندىن كېيىن^① ئۆزىگە تەممەننا قويغان خۇنتەيجى تالاس ۋادىسى تەرەپكە ھۇجۇم قىلىشقا تەيىارلىق قىلىۋاتىمۇ» دەپ سۆزلەپ بەرگەندى . دانىيال خوجا قانچە ئويلىنىپ تولغانسىمۇ ، خۇنتەيجىنىڭ نېمە ئۇچۇن چاقىرغانلىقىنى يا ياخشىلىققا ، يا يامانلىققا جورالماي ، تۈنۈگۈن چوڭ ئوغلى ياقۇپ خوجا بىلەن داندارنى ئەگەشتۈرۈپ ، جۇڭغار خاننىڭ يازلىق ئوردىسىغا كەلگەندى . خان ئوردىسىدىن مىڭ قەدەمچە يېراققا تىكىلگەن كىڭىز ئۆيگە يېقىنلاشقاندا ، ئۆيىنىڭ سايىسىدە سالقىنلاب ياتقان ئىككى ئىت ھاؤشىغان پېتى ئۇلارنىڭ ئالدىغا يۈگۈردى . ئىتلارنىڭ ئۇنىنى ئاڭلاپ ، ئۆيدىن چىققان تىلماچ موللا ئىبراھىم مەشھۇر دانىيال خوجىنى كۆرۈپ : «بۇ ئادەم نېمە ئۇچۇن بۇياققا كېلىپ قالدىكىنە؟» دېگەن ئۇي بىلەن بىرىپەس تۇرۇپ قالدى - دە ، ئاندىن دەرھال ئۇلارنىڭ ئالدىغا كېلىپ كۆتۈۋالدى . ئۇنىڭخېچە قوشنا ئۆيلەردىن چىققان ئىككى نەپەر جۇڭغار ھىراۋۇلى ئىتلارنى قوغلاپ ، مېھمانلارنى ئاتتىن چۈشوردى . دانىيال خوجا تىلماچنىڭ ئۆيگە كىرىپ ، پاتىھە قىلغاندىن كېيىن ئامانلىق سوراشقان بولدى - دە ، تەرەت ئېلىش ئۇچۇن

① بۇ جەڭ 1717 - يىلى بولغان .

چۆگۈن سورىدى ۋە بىرىپەستىن كېيىن دىگەر نامىزىنى بىللىك ئوقۇشتى . شۇ ئارىدا بايىقى جۇڭغۇار هىراۋا ئىللەرنىڭ بىرى بېقىنلىرى كۈمۈشتە نەقىشلەنگەن تورسۇق بىلەن بىر نەچە چۆچەكىنى ئەكىرىپ ، بولۇچىلارغا قىمىز قۇيۇشقا باشلىدى . كۈن بويى ھېچ يەردە توختىماي كەلگەچكە ، چارچاپ قالغان مېھمانلار ئىككى چۆچەكتىن قىمىز ئىچىپ ، ھاردۇقلەرنى چىقارغاندەك بولىدى .

قەدەملەرنىگە مۇبارەك بولغاي ، خوجام ، — دېدى موللا ئىبراھىم مەشھۇر دانىيال خوجىنىڭ نېمە ئىش بىلەن كەلگەنلىكىنى بىلمەك بولۇپ .

— تۈنۈگۈن خۇنتىيجى جاناپىلىرى چاپارمەن ئەۋەتىپتىكەن ...
— شۇنداقمۇ ؟ — تەئەججۇبلەندى تىلماچ .
دانىيال خوجا موللا ئىبراھىم مەشھۇرنىڭ كۈنده دېگۈدەك خۇنتىيجىنى كۆرۈپ تۈرگىنىغا قارىمىاي ، تۈنۈك ئۆزىگە چاپارمەن ئەۋەتكەنلىكىدىن خەۋەرسىز ئىكەنلىكىنى بىلسىمۇ ، يەنە سۆز قاتتى .

— دونىيانىڭ ئىشلىرى تىنچلىقتۇ ؟
— هازىرچە تىنچلىق ، خوجام ، تاڭلا نېمە ئىشلارنىڭ سادىر بولۇشى پەقفت ئاللاتائالاغا ئايىندۇر .
دانىيال خوجا ئۆز ھۆرمىتى ئۈچۈن سوپۇلىدىغان قوزىغا دۇئا بەرگەندىن كېيىن ، اپەگاھ تەرەپتە ئولتۇرغان داندارغا مۇراجىئەت قىلىدى .

— ئۆلۈغ خۇنتىيجى جاناپىلىرىغا مېنىڭ كەلگەنلىكىم ھەققىدە ئۈچۈر بېرىلمىدىمۇ ؟
— ياق ، خوجام ، مانا هازىر بەجا كەلتۈرمەن ، — دېدى ۋە ئالدىدىكى چۆچەكە قۇيۇلغان قىمىزنى بىر كۆتۈرۈشتە ئىچىۋېتىپ تالالاغا چىقىتى .

— ئۇ پاقلاننىڭ گۆشى پىشىشقا يېقىن قايتىپ كەلدى - ۵۵
ئۆزىنىڭ خۇنتىيجى ئالدىدا ئىناۋىتى بارلىقىنى كۆز - كۆز .

قىلغاندەك مەغرۇرىنىپ :

— ئۇلۇغ ئەمرچىمىز ، خوجامىنىڭ بۈگۈنچە ياخشى دەم ئېلىشىنى ، كېرەك بولغاندا ئادەم ئەۋەتىدىغانلىقىنى ئۇقتۇردى ، — دېدى .

— ئەمرچىمىز ئۆزۈن يىللار ياشىسۇن ، — دېدى موللا ئىبراھىم مەشۇر موڭغۇلچىلاب . ئۇلار كەچلىك تاماقدىن كېيىن ، تۇن يېرىمىغىچە ئۇيان - بۇياندىن پاراڭلىشىپ ئولتۇرغىنىغا قارىماي ، دانىيال خوجا ھەممىدىن بۇرۇن ئويغىنىپ كەتتى .

تەڭرىتېغىدىن كۆتۈرۈلگەن قۇياش ئارغامچا بويى ئۆرلىگەندە ، دىقاماق تورۇق ئاتقا مىنگەن جۇڭغار ھراۋۇلى ئوردا تەرەپتىن ئات چاپتۇرۇپ كەلدى - دە ، موللا ئىبراھىم مەشۇرغا ئۇلۇغ خۇنتىيەجى جانابلىرىنىڭ دانىيال خوجا باشلىق مېھمانلارنى ئورادىغا ئېلىپ كېلىشىنى ئېيتقانلىقىنى ئۇقتۇردى . خۇنتىيەجىنىپ پەرمانىدىن خەۋەر تاپقان دانىيال خوجىلار ئورنىدىن قوزغىلىپ ئوردا تەرەپكە پىيادە مېڭىشقا تەمىسىلىۋىدى ، بايىقى لەشكەر : «ئۇلۇغ خۇنتىيەجى جانابلىرى مېھمانلارنى ئاتلىرىغا مىنىپ كەلسۇن دېگەندىدى » دېدى . بۇ گەپنى ئاڭلاپ دانىيال خوجىلا ئەمەس ، ھەتتا جۇڭغار ئوردىسىنىڭ رەسىم - قائىدىلىرىنى بەش قولىدەك بىلىدىغان موللا ئىبراھىم تىلماچمۇ ھېيران قالدى . چۈنكى ، جۇڭغار خانلىقىدا نەچچە يىللاردىن بېرى ئەمەل قىلىنىپ كېلىۋاتقان ئادەت بويىچە ، خان ئوردىسىغا قەددەم تەشرىپ قىلغان ھەرقانداق ئادەم مىڭ قەددەم يېرىقلېتلىك ئاتىشنى چوشۇپ پىيادە ماڭاتتى . ھەتتا قەبلىلەرنىڭ تەيجىلىرى بىلەن نويان باشلىق ئوردا ئەمەلدارلىرىمۇ ئوردىغا بەش يۈز مېتىر قالغاندا ، ئاتىشنى چوشۇپ پىيادە ماڭاتتى . شۇڭا ، خان ئوردىسىدىن كەلگەن جۇڭغار لەشكىرى موللا ئىبراھىم مەشۇر باشلىق مېھمانلارنىڭ گېپىگە ئىشىنەمەيۋاتقانلىقىنى بایقاپ : — دەرھال ئاتلىرىڭلارنى مىنىپ مېڭىڭلار ! — دېدى - دە ، ئېتىنىڭ بېشىنى بۇرۇپ ئوردا تەرەپكە كەتتى .

ئانچە كېچىكىمەي دانىيال خوجىلارمۇ ئاتلىرىغا مىنىپ مېڭشتى .

ئۇلار خۇنتەيىجىنىڭ يازلىق ئوردىسى دەپ ئاتلىدىغان ئون ئالىتە كەرگىلىك ، چاڭغۇرقىنىڭ ئۇستىدە چوقچىسىپ تۇرغان ئېڭىز بادرىنىڭ ئۇچىدا ئاتلىق بىر تۇتام قۇيرۇقى بىلەن ئۆچ بۇرجەك بايراق يەلىپۇنۇپ تۇرغان ئاق ئويگە ئۆچ يۈز قەدەمچە قالغاندا ، ئاتلىرىنى ئۇيناقلىتىپ كېلىۋاتقان خۇنتەيىجي باشلىق بىر قانچە نويانىنى^① كۆرۈپ دەرھال ئاتلىرىدىن چوشتى . ئاڭغىچە يالى — قۇيرۇقى يەرگە ئېڭىپ تۇرغان جەرهەن ئاتقا مىنىپ ھەماھلىرىنىڭ ئالدىدا كېلىۋاتقان خۇنتەيىجي دانىيال خوجىلارغا يېقىنلاپ قالدى . ئۇ ئۇچىسىغا پارقىراپ تۇرىدىغان سېرىق تاۋاردىن ئۆرە ياقلىق كەڭ پەشمەت كېيىپ ، بېلىنى قىزىل شايى بىلەن ئىككى ئايلاندۇرۇپ باغلۇفالغان ، يېشىغا قاسقىنى ئۇستىگە قايرىلغان ، قۇبىسى كىچىك قارا قالپاقي كىيىۋالغانىدى . يېشىنىڭ چوققىسىدا ئۆستۈرگەن بىر ئۆرۈم ئۇزۇن چېچى ئولڭ قۇلىقىنىڭ ئارقىسىدىن مەيدىسىگە ساڭگىلاپ چۈشكەن، شالاڭ ئۆسکەن ئىنچىكە بۇرۇقى بىلەن بىرنەچە تال ساقىلى بىلەنەر - بىلىنەس يەلىپۇنۇپ تۇراتى .

ئۇ ئۆزىگە ھۆرمەت بىلدۈرگەن دانىيال خوجا باشلىق ئادەملەرنى كۆرۈپ ئېتىنى توختاتى . دانىيال خوجا بىلەن ياقۇپ خوجا قوللىرىنى كۆكسىگە قويۇپ ، باشلىرىنى ئېڭىپ سالام بەردى . موللا ئىبراھىم مەشهر بىلەن داندارلار باش كىيمىلىرىنى ئېلىپ ، بىر تىزىنى يەرگە تەڭكۈزۈپ ئېڭىلىشتى .

خوجىنىڭ ئەھۋالى ياخشىمۇ؟ — خۇنتەيىجي دانىيال خوجا ئۆز ئالدىدا ھەغدا تۇرسىمۇ ، ئۇنىڭ ئەھۋالىنى باشقا بىرىدىن سورىغاندەك ئەلىپاز كۆرسەتتى .

ئۇلۇغ خۇنتەيىجي جانابىلىرى ئۇزۇن يىللار سەلتەنەت كۆرسۇن ، — دېدى دانىيال خوجا ئوردا ئەنئەنسىسىگە مۇۋاپىق .

① نويان — ئىمەلدار ، مەتسەپدار .

— ئەميسە ئاتلىرىڭلارغا مىنىڭلار! — دېدى خۇنتەيىجى ۋە ئېتىنى دېۋىتىپ ئالغا ئىنتىلدى.

شۇ چاغدا، قۇلا ئاتقا مىنگەن نويانلاردىن بىرى قامچا تۇقان قولىنى ئېگىز كۆتۈرۈۋىدى، ئوردىنىڭ سول تەرىپىدىكى ئۆزىلەرنىڭ دالدىسىدا تۇرغان يىگىرمىگە يېقىن قوراللىق جۇڭغارلار ئاتلىرىنى چاپتۇرۇپ كەلدى - دە، خۇنتەيىجى باشلىق ئوردا ئەمەلدارلىرى بىلەن دانىيال خوجىلارنى مۇھاپىزەت قىلىپ مېڭىشتى.

ئۇلار بىرەر سائەتتىن كېيىن تەڭرىتىغىنىڭ كىچىك بىر تارمىقىدىكى ئېگىز دۆڭلۈكە جايلاشقان يېشىل دەپسەنگە يېتىپ كەلدى. بۇ يەرگە تىكەس بىلەن ئىلى ۋادىسىدا تۇرۇۋاتقان جۇڭغارلارنىڭ ھەممىسى دېگۈدەك يىغىلىشقانىدى. كەرمىلەرگە باغانلارغان ئاتلار چىۋىنقاپ تۇرۇۋاشتى. يەرگە ئويۇپ ياسالغان ئوچاقلاردىن چىققان تۇتونلەر تاغ قاپتاللىرىنى بويلاپ ئاسمانانغا كۆتۈرۈلەتتى.

خۇنتەيىجىلەر دەپسەنگە يېقىنلىشاي دېگەندە، قۇلا ئاتقا مىنگەن نويان بىرەنچە قوراللىق لەشكەرنى ئېلىپ ئىلگىرلەپ كەتتى - دە، يىغىلغان خەلقە مۇراجىئەت قىلىپ، خۇنتەيىجى باشلىق ئوردا ئەمەلدارلىرىغا يول ئاچتى.

خۇنتەيىجى باشلىق ئەمەلدارلار دەپسەنگە كېلىشى ئۇلارغا يول بېرىپ ئىككى چەتكە ئۆرە تۇرۇۋشقان جۇڭغارلارنىڭ بەزىلەرى ئىككى قولىنى جۈپلەپ پېشانىسىگە تەگكۈزۈپ ھۆرمەت بىلدۈرسە، بەزىلەرى ئېگلىپ يەرگە باش ئۇراتتى.

خۇنتەيىجى دەپسەننىڭ ئۇتتۇرۇغا تىكىلگەن چوڭ ئاق ئۆيگە يېقىنلاشقاندا، ئىككى يۈزگە يېقىن گېچىل^① غاز قانتى بولۇپ سەپ تۈزدى. چاچلىرى قىرىپ چۈشورۇلگەن گېچىللەرنىڭ ھەممىسلا يالاڭۋاشتاق ئىدى. ئۇچىسغا كىيىۋالغان جىڭىر رەڭ چاپانلىرىنىڭ ئېتەكلەرى تۇمىشۇقى ئاسمانانغا قاراپ تۇرىدىغان قىزىل ئۇتتوكلىرىنىڭ يۈزلۈكىگىچە چۈشۈپ تۇراتتى. ئۇلارنىڭ ھەممىسى

① گېچىل — بىددىدا دىنى تەھسىل قىلىۋاتقان تالپىلار، راهىبىلار.

سېرىق تاۋاردىن بەلۋاغ باغلىشىۋالغانىدى .

خۇنتەيىجي باشلىق ئەمەلدارلار گېچىللەر سېپىنىڭ چىتىگە كەلگەندە ، ئاتلىرىدىن چۈشۈپ پىياده مېڭىشتى . ئولڭ تەرەپتە تۇرغان گېچىللەر : «ئۇلغۇ خۇنتەيىجىمىزنىڭ ئۆمرى ئۇزۇن بولغاى ! » دەپ ۋارقىرىدى . سول تەرەپتە تۇرغانلار ئۇنىڭغا قوشۇلۇپ : «ئۇلغۇ ئەمەر چىمىزنىڭ كۈچ - قۇدرىتىدىن تاغۇتاشلار تىترىگەي ! » دەپ خىتاب قىلىشتى . ئاندىن ھەممە گېچىللەر قوللىرىنى جۈپلەپ پېشانلىرىگە ئۈچ قېتىدىن تەگكۈزۈشتى . شۇ چاغدا سېرىق تاۋاردىن ئۇزۇن چاپان كېيگەن ، چىراي - شەكلى ماي سوركىۋالغاندەك پارقىراپ كەتكەن ئېگىز بويلىق بىر گىگەن^① : «شان - شەۋىكتى تەڭرىتېغىدىنمۇ ئۇلغۇ ، ھەممە جۇڭغارلارنىڭ شاپائەتچىسى بولغان خۇنتەيىجىمىزنىڭ قەدىمگە مۇبارەك ! » دەپ ، جۈپلەنگەن ئىككى قولىنى پېشانىسىگە ئۈچ قېتىم تەگكۈزۈپ ، ھۆرمەت بىلدۈرگەندىن كېيىن ، بۇيرۇق كۆتۈپ تۇرغان چىلەڭگە «باشلاڭلار» دېگەندەك ئىشارەت قىلدى . چىلەڭ خۇددى مۇشۇ ئىشلارنى كۆتۈپ تۇرغاندەك ، ئۇزۇنلىقى ئۈچ گەز كېلىدىغان سېرىق تاۋارنى يېبىپ ، توت ئۇچىنى توت گېچىلگە تۇتقۇزۇدى - دە ، ئۆزى ئاق ئۆيگە كىرىپ ئۇستى سېرىق تاۋاردا يېپىلغان بىر نەرسىنى يوغان كۆمۈش تاۋاقتا كۆتۈرۈپ چىقتى ، بىرەر مىنۇتتەك كالپۇكىنى مىدىرىلىتىپ نېمىلەرنىدۇر پىچىرلىغاندىن كېيىن ، بايىقى تاۋاقتىنى توت گېچىل كۆتۈرۈپ تۇرغان سېرىق تاۋار ئۇستىگە قويدى . ئاندىن تاۋاقتا ئۇستىدىكى تاۋار يوپۇقنى ئىككى قوللاب ئېلىسوھتتى . كۆمۈش تاۋاقتا باداشقان قۇرۇپ ئولتۇرغان ئاللىۇن بۇت ھەممىنىڭ دىققىتىنى جەلب قىلدى . شۇ ئەسنادا ، توت گېچىلنىڭ ئۇ تەرىپىدىكى ئىچى ئەركە^② بىلەن تولىدۇرۇلغان تۈڭىنىڭ قېشىغا قىرى يۇقىرسىغا قايرىلىپ ، چوققىسىغا تۇرلۇك مارجانلار ئورنىتىلغان قالپاقلارنى كېيگەن ،

① گىگەن — يۇددادىنىدىكى راهىيلارنىڭ دىنلى دەرىجىلىرى .

② ئەركە — سۇتنىن ياسالغان موڭخۇل ھارقى .

ئىككىگە ئۆرۈلگەن ئۆزۈن چاچلىرى چېتى يېرىق پەشمەتلىرىنىڭ ئېتىكىگە چۈشۈپ تۇرغان بىرنەچە قىزلار پەيدا بولدى . دومبىيپ تۇرغان مەڭزىلىرى قىزارغان ، قىياق كۆزلىرى جۇلالىنىپ ، كۆلۈمىسىرەپ تۇرغان بۇ جۇڭغار قىزلىرىنىڭ كەپى چاغ ئىدى . دانىيال خوجا جۇڭغارلارنىڭ ھەر يىلى يازىنىڭ مۇشۇ پەيتىدە ، يىل بويى ئىباادەتخانىدا تۇرىدىغان مەبۇدىنى يايلاققا مۇشۇنداق تەنتەنە بىلەن كۆتۈرۈپ چىقىدىغانلىقىنى ئاڭلىغان . بۇ ھەقتە نىلقا ، قاينۇق ، تېكەس ۋە ئىلى ئەتراپىغا سېلىنغان كۆرەلىرىدىكى بۇتنى يايلاققا كۆچۈرۈشكە بىرنەچە قېتىم قاتتاشقان داندارمۇ سۆزلەپ بەرگەندى .

ئۇنىڭ ئېيتىشىچە ، قۇياش بىلەن ئاي تۇرۇۋاتقان كۆك ئاسمانىنى ، ئادەملەر بىلەن ھايۋانلارنى ، يەر بىلەن تاغۇناشلارنى ۋە ئۆسۈملۈكلىر بىلەن سۇلارنى ياراتقان ئۇلۇغ مەبۇدىنى يازىنىڭ مۇشۇ پەسىلىدە يايلاققا ئاچىقىپ بىر مەزگىل يايلاتسا ، ئۇ ئۆزىگە تېۋىنغان ئادەملەرگە ھەرقاچان يار - يۆلەك بولىدىكەن . ئۇلۇغ خۇنتەيىجى چىۋالىڭ رابدان جانابىلىرىنىڭ بۇ يېقى تەڭرىتاغلىرىدىن ئېشىپ تىبەتكىچە ، ئۇ يېقى كۆكچىدىن^① ئاياكۆز ۋە باشقا يەرلەرگىچە بولغان يۈرۈشلەر دە كۈچ - قۇۋۇھتەپ بەرگەن ئاشۇ ئۇلۇغ مەبۇدىنىڭ قوللاب - قۇۋۇھتلىشى ئىكەن . شۇڭا ، يىلدا بىر قېتىم داغدۇغلىق ئۆتكۈزۈلدىغان مەدىرە^② مۇراسىمىغا قاتتىشىش ھەربىر جۇڭغار بالىسى ئۈچۈن ئىنتايىن شەرەپلىك ۋاقت ئىمىش ،

دانىيال خوجىنىڭ بۇ خىياللىرىنى ئۆزۈن چاپىنىنىڭ ئۇستىدىن يېڭى قىسقا ، پەشلىرى ئۆزۈن ، تاقىر بېشىنىڭ چوققىسىدىن ئۆسکەن بىر ئۆرۈم چىچى ئاقىرىپ كەتكەن قىرى لامانىڭ چوڭلۇقى لېگەنچىلىك ئىككى مىس تاۋاقنى بىر - بىرىگە ئۇرۇشىدىن چىققان جاراڭلىق ئاۋازى بۇزۇۋەتتى . ئۇنىڭ كۆزى تۆت گېچىل كۆتۈرۈپ تۇرغان سېرىق تاۋار ئۇستىدىكى بۇنىنىڭ

① كۆكچى - بالقاش كۆكلى .

② مەدىرە - جۇڭغارلارنىڭ مەبۇدىنى يايلاققا ئاچىقىش مۇراسىمى .

ئاستىدىن جۈپلەنگەن قولىنى پېشانسىگە تەڭكۈزۈپ ، ئاق ئۆي تەرەپكە ئۆتۈۋاچان خۇنتەيجىگە چۈشتى . ئۇ مەبۇدىنىڭ ئاستىدىن ئۆتۈپلا ، لامانىڭ ئالاھىدە ھۆرمەت بىلدۈرۈشى بىلەن ، ياغاج ئاياقتا ئافزىنىڭ يېرىمى يېپىقلۇق تۈڭدىكى ئەركىدىن ئېلىپ بىر كۆتۈرۈشتىلا ئىچىۋەتتى . ئاندىن تۈڭغا يانداش تۇرغان قىياق كۆز قىز لارغا كۆز يۈگۈرتكۈپ ، ئۇلارنىڭ ئارسىدىن بويى ئېگىزەك ، ئاهۇ كۆزلەرى مۆلدۈرلەپ تۇرغان بىرىنى سۆيۈپ قويدى . قۇدرەتلىك خۇنتەيجىنىڭ بۇ ئىلتىپاتىغا سازاۋەر بولالىغان قىزنىڭ مەڭزىلىرى تېخمۇ قىزىرىپ ، مۆلدۈرلەپ تۇرغان كۆزلەرى چاقناب كەتتى . خۇنتەيجىنىڭ ئىلتىپاتىغا سازاۋەر بولالىغان باشقان قىز لار ئۇنىڭغا ھۆرمەت بىلدۈرۈپ تىز لانغىتىچە ، ئۇنىڭ يەڭىلىرى بىلەن پەشلىرنى كۆزلىرىگە سورتۇشتى بۇ مەنەتە فەرەقەم بۇ شۇ چاغدا ، بايمىقى تاقىر باش لاما قولىدىكى مىس تاۋاقلارنى يەنە ئۇردى . بۇ قېتىم خۇنتەيجىنىڭ ئوڭ قول ۋەزىرى ھېسابلىنىدىغان ساغا نويان سېمىز قەددىنى ئېگىپ ، مەبۇدىنىڭ ئاستىدىن ئۆتتى - دە ، تۈڭدىكى ئەركىدىن بىر ئاياق ئېلىپ ئىچتى ۋە خۇنتەيجىگە ئوخشاش كۆڭلى تارتىقان بىر قىزنى سۆيۈپ ، لامالار تۇرغان يەرگە باردى . مىس تاۋاقلار يەنە ئۇرۇلدى ، يەنە بىر نويان مەبۇد ئاستىدىن ئۆتتى . ئۇمۇ بىر ئاياق ئەركە ئىچىپ ، بىر قىزنى سۆيۈپ قويدى . نۆۋەت دانىيال خوجىغا كېلىپ قالدى . ئۆزىنى ئىسلام دىننىڭ پېشۋاسى ، قەشقەرىيىدىكى مۇسۇلمانلارنىڭ پاسىبانى دەپ ھېسابلىدىغان دانىيال خوجىنىڭ بەدىنى شۇر كۆنۈپ ، يۈرۈكى قىسىلىدى . «قانداق قىلسام بولار ؟ - دېگەن سوئال پېشىغا يېڭىنيدەك ساتجىلدى ، - ئەگەر مۇشۇ كۇپىارلارغا ئوخشاش بۇنىنىڭ ئاستىدىن ئۆتسەم ، ئاللاتائالا بىلەن روسۇلىلانىڭ ۋە پۇتۇن ئەھلى مۇسۇلمانلارنىڭ ئالدىدا قارا يۈز بولىمەن . ئەگەر بۇنىنىڭ ئاستىدىن ئۆتىمىسىم ، ئىمانى يوق بۇ قانخور خۇنتەيجى كاللامنى ئالدىۋ ياكى ھېلىقى حاجى سوپۇمنى ئاساۋ بایتالىنىڭ قۇيرۇقىغا باغلاب كۆڭۈل